

CERTIFICATO CERTIFICATE

CONFORMITÀ BASATA SULLA GARANZIA TOTALE DI
QUALITÀ

CONFORMITY BASED ON FULL QUALITY ASSURANCE

IN ACCORDO ALLA DIRETTIVA 2014/68/UE

ACCORDING TO DIRECTIVE 2014/68/EU

Certificato N.
Certificate No.

I-202-IT/H-17 0028

REV. 01

Fabbricante ERREESSE S.r.l.
Manufacturer Via delle Betulle 8A/8B/8C
28075 Grignasco (NO)
Italy

Si certifica che il sistema di qualità per la progettazione, la produzione, l'ispezione del prodotto finito e le prove istituito dal Fabbricante soddisfa i requisiti della direttiva 2014/68/UE. Il Fabbricante è autorizzato a marcare i prodotti con:

We hereby certify that quality system for design, manufacture, final product inspection and testing established by the Manufacturer fulfills the requirements of directive 2014/68/EU. The Manufacturer is entitled to mark the products with:

CE 1936

Verificato in accordo alla direttiva 2014/68/UE
Tested according to directive 2014/68/EU

MODULO H
MODULE H

Accessori a Pressione Pressure Accessories	VALVOLE INDUSTRIALI INDUSTRIAL VALVES
Codice di Progetto Design Code	API 6D, ASME B16.34, ASME VIII Div. 1, ASME VIII Div. 2
Rapporto n. Report no.	7961630/200728-1/38002/DR 7961630/200728-1/38002/QS
Gamma di approvazione Range of approval	Vedi Allegato I – parte integrante del presente certificato See Annex I – integral part of this certificate
Sito di produzione Manufacturing plant	ERREESSE S.r.l. Via delle Betulle 8A/8B/8C 28075 Grignasco (NO) Italy

Prima emissione
First issue **01/09/2017**

Valido fino al
Valid until **31/08/2023**

Luogo e Data di Emissione
Issue place and date

Condizioni di validità sul retro
Validity term and conditions on reverse
Pogliano M.se (MI)
01/09/2020

TÜV Rheinland Italia S.r.l.

Dott. Diego Sirtori

Organismo Notificato n. 1936
Notified Body no. 1936

TÜV Rheinland Italia S.r.l.
Via E. Mattei, 3
20010 Pogliano Milanese (MI) – ITALY
Mod. QMT_BSI_006.014 Rev. 02

Tel: +39 02.939.687.1
Fax: +39 02.939.687.23



PRD N° 251 B

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento
EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual
Recognition Agreements

www.tuv.com

 **TÜVRheinland®**
Precisely Right.

Condizioni di validità

Il presente Certificato non è da ritenersi valido se non completo di tutte le sue pagine e può essere sospeso o revocato in qualsiasi momento nel caso di inadempienze del Fabbricante. L'autenticità e la validità del presente attestato può essere verificata contattando TÜV Rheinland Italia.

L'approvazione del Sistema di Qualità è soggetta a verifiche ispettive periodiche e/o senza preavviso.
Il Fabbricante deve preventivamente informare TÜV Rheinland Italia ogni qual volta intenda apportare modifiche al Sistema Qualità approvato.

L'autorizzazione è valida esclusivamente per i prodotti ed i limiti essenziali qui riportati.
Il Fabbricante è tenuto a mantenere informato TÜV Rheinland Italia sul programma di produzione previsto per le attrezzature oggetto del presente certificato. Il Fabbricante rimane obbligato a mantenere aggiornato e disponibile un registro con l'identificazione dei prodotti immessi sul mercato con il numero identificativo 1936 di TÜV Rheinland Italia.

Il presente certificato deve ritenersi nullo ed il Fabbricante se ne assumerà tutte le conseguenze del suo indebito utilizzo, in caso di modifiche apportate al Sistema di Qualità che influenzano la conformità ai requisiti essenziali di sicurezza e, in generale, se il Fabbricante non rispetta tutti e ciascuno degli obblighi a suo carico previsti dalla direttiva 2014/68/UE, come recepita dalla legislazione nazionale vigente.

Validity term and conditions

This Certificate is not valid without all its pages and can be suspended or withdrawn at any time in the event of Manufacturer's non fulfilment. To verify authenticity and validity of this Certificate please contact TÜV Rheinland Italia.

*The approval of the Quality System is subjected to periodic and/or unexpected visits.
The Manufacturer shall preventively inform TÜV Rheinland Italia whenever he intends to modify the approved Quality System.*

*The approval is only valid for the equipment and the essential limits here listed.
The Manufacturer shall inform TÜV Rheinland Italia about the production schedule. The Manufacturer remains obliged to maintain updated and available a register where items placed on the market with TÜV Rheinland Italia identification number 1936 are listed.*

This certificate shall be deemed to be void and the Manufacturer shall alone bear any consequences pursuant to its use, in case of modifications where these may affect conformity to the essential safety requirements, and generally, where the Manufacturer fails to comply with each and every of his obligations under directive 2014/68/EU as transposed in the applicable national laws.

ALLEGATO I ANNEX I

GAMMA DI APPROVAZIONE RANGE OF APPROVAL

Certificato N.
Certificate No.

I-202-IT/H-17 0028 REV. 01

Descrizione Description	PS (barg)	V (L) / DN	TS (°C)		Fluido Fluid			Categoria di rischio Risk Category
			Min	Max	Tipo Type	Stato State	Gruppo Group	
Valvole a sfera impernate Serie VB, VD, VP, VQ, VS, VT, VW, RC, RN 1. Trunnion side entry ball valves Series VB, VD, VP, VQ, VS, VT, VW, RC, RN	CL150	da / from DN 32 (1.1/4") a / to DN 1800 (72")	-196	+425	Gas e Liquidi Gases and Liquids	Gas e Liquido Gas / Liquid	1, 2	I, II, III
	CL300	da / from DN 32 (1.1/4") a / to DN 1700 (68")	-196	+425	Gas e Liquidi Gases and Liquids	Gas e Liquido Gas / Liquid	1, 2	I, II, III
	CL600	da / from DN 32 (1.1/4") a / to DN 1500 (60")	-196	+425	Gas e Liquidi Gases and Liquids	Gas e Liquido Gas / Liquid	1, 2	I, II, III
	CL900	da / from DN 32 (1.1/4") a / to DN 1050 (42")	-196	+425	Gas e Liquidi Gases and Liquids	Gas e Liquido Gas / Liquid	1, 2	I, II, III
	CL1500	da / from DN 32 (1.1/4") a / to DN 900 (36")	-196	+425	Gas e Liquidi Gases and Liquids	Gas e Liquido Gas / Liquid	1, 2	I, II, III
	CL2500	da / from DN 32 (1.1/4") a / to DN 400 (16")	-196	+425	Gas e Liquidi Gases and Liquids	Gas e Liquido Gas / Liquid	1, 2	I, II, III
	CL4500	da / from DN 32 (1.1/4") a / to DN 150 (6")	-196	+425	Gas e Liquidi Gases and Liquids	Gas e Liquido Gas / Liquid	1, 2	I, II, III

TÜV Rheinland Italia © S.r.l.
Via E. Mattei, 3
20010 Pogliano Milanese (MI) – ITALY
Mod. QMT_BSI_006.014 Rev. 02

Tel: +39 02.939.687.1
Fax: +39 02.939.687.23

Organismo Notificato n. 1936
Notified Body no. 1936



PRD N° 251 B

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento
EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual
Recognition Agreements

www.tuv.com

 **TÜVRheinland®**
Precisely Right.

ALLEGATO I

ANNEX I

GAMMA DI APPROVAZIONE

RANGE OF APPROVAL

Certificato N.
Certificate No.

I-202-IT/H-17 0028 REV. 01

Descrizione Description	PS (barg)	V (L) / DN	TS (°C)		Fluido Fluid			Categoria di rischio Risk Category
			Min	Max	Tipo Type	Stato State	Gruppo Group	
Valvole a sfera flottanti Serie VB, VC, VD, VF, VW 2. Floating ball valves, side and top entry Series VB, VC, VD, VF, VW	CL150 CL300	da / from DN 32 (1.1/4") a / to DN 250 (10")	-196	+425	Gas e Liquidi Gases and Liquids	Gas e Liquido Gas / Liquid	1, 2	I, II, III
	CL600	da / from DN 32 (1.1/4") a / to DN 150 (6")	-196	+425	Gas e Liquidi Gases and Liquids	Gas e Liquido Gas / Liquid	1, 2	I, II, III
	CL900	da / from DN 32 (1.1/4") a / to DN 100 (4")	-196	+425	Gas e Liquidi Gases and Liquids	Gas e Liquido Gas / Liquid	1, 2	I, II
	CL1500 CL2500	da / from DN 32 (1.1/4") a / to DN 80 (3")	-196	+425	Gas e Liquidi Gases and Liquids	Gas e Liquido Gas / Liquid	1, 2	I, II
	CL150 CL300 CL600	da / from DN 32 (1.1/4") a / to DN 750 (30")	-196	+425	Gas e Liquidi Gases and Liquids	Gas e Liquido Gas / Liquid	1, 2	I, II, III
Valvole a sfera top entry imperniate Serie VT, VV 3. Top entry trunnion ball valves Series VT, VV	CL900	da / from DN 32 (1.1/4") a / to DN 500 (20")	-196	+425	Gas e Liquidi Gases and Liquids	Gas e Liquido Gas / Liquid	1, 2	I, II, III
	CL1500	da / from DN 32 (1.1/4") a / to DN 450 (18")	-196	+425	Gas e Liquidi Gases and Liquids	Gas e Liquido Gas / Liquid	1, 2	I, II, III

TÜV Rheinland Italia © S.r.l.
Via E. Mattei, 3
20010 Pogliano Milanese (MI) - ITALY
Mod. QMT_BSI_006.014 Rev. 02

Tel: +39 02.939.687.1
Fax: +39 02.939.687.23

Organismo Notificato n. 1936
Notified Body no.

Pagina 2 di 3
Page



PRD N° 251 B

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento
EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual
Recognition Agreements

www.tuv.com

TÜVRheinland®
Precisely Right.



ALLEGATO I ANNEX I

GAMMA DI APPROVAZIONE RANGE OF APPROVAL

Certificato N.
Certificate No.

I-202-IT/H-17 0028 REV. 01

Descrizione Description	PS (barg)	V (L) / DN	TS (°C)		Fluido Fluid			Categoria di rischio Risk Category
			Min	Max	Tipo Type	Stato State	Gruppo Group	
	CL2500	da / from DN 32 (1.1/4") a / to DN 300 (12")	-196	+425	Gas e Liquidi Gases and Liquids	Gas e Liquido Gas / Liquid	1, 2	I, II, III
	CL4500	da / from DN 32 (1.1/4") a / to DN 100 (4")	-196	+425	Gas e Liquidi Gases and Liquids	Gas e Liquido Gas / Liquid	1, 2	I, II
4. Valvole a sfera top entry flottanti Serie VT1, VT3, VT5 Top entry floating ball valves Series VT1, VT3, VT5	CL150 CL300	da / from DN 32 (1.1/4") a / to DN 150 (6")	-196	+425	Gas e Liquidi Gases and Liquids	Gas e Liquido Gas / Liquid	1, 2	I, II, III
	CL600	da / from DN 32 (1.1/4") a / to DN 100 (4")	-196	+425	Gas e Liquidi Gases and Liquids	Gas e Liquido Gas / Liquid	1, 2	I, II
	CL900	da / from DN 32 (1.1/4") a / to DN 80 (3")	-196	+425	Gas e Liquidi Gases and Liquids	Gas e Liquido Gas / Liquid	1, 2	I, II
	CL1500	da / from DN 32 (1.1/4") a / to DN 65 (2.1/2")	-196	+425	Gas e Liquidi Gases and Liquids	Gas e Liquido Gas / Liquid	1, 2	I, II
	CL2500 CL4500	da / from DN 32 (1.1/4") a / to DN 50 (2")	-196	+425	Gas e Liquidi Gases and Liquids	Gas e Liquido Gas / Liquid	1, 2	I, II

TÜV Rheinland Italia © S.r.l.
Via E. Mattei, 3
20010 Pogliano Milanese (MI) - ITALY
Mod. QMT_BSI_006.014 Rev. 02

Tel: +39 02.939.687.1
Fax: +39 02.939.687.23

Organismo Notificato n. 1936
Notified Body no.

Pagina 3 di 3
Page of 3



PRD N° 251 B

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento
EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual
Recognition Agreements

www.tuv.com

TÜVRheinland®
Precisely Right.

